

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

## **Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel**

### **Allmänna bestämmelser**

#### **1 §**

[8491] Dessa föreskrifter innehåller bestämmelser om djurhälsa som ska vara uppfyllda för alla led vid produktion, bearbetning och distribution inom Europeiska unionen (EU) samt vid införsel från tredje land av produkter av animaliskt ursprung, inklusive produkter som framställts därav, som är avsedda att användas som livsmedel. Bestämmelser om

1. folkhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel finns i föreskrifter meddelade av Livsmedelsverket,

2. in- och utförsel av livsmedel finns även i Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:19) om in- och utförsel av produkter av animaliskt ursprung och andra produkter som kan sprida smittsamma sjukdomar till djur ([8521 o.f.]),

3. införsel av produkter av fisk, kräftdjur och blötdjur finns även i Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 1995:125) om införsel av fisk, kräftdjur och blötdjur och produkter därav ([8451] o.f.),

4. veterinära kontroller vid införsel av produkter från tredje land finns i Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 1999:135) om veterinära kontroller av produkter som förs in från tredje land till Europeiska unionen (EU), Norge och, vad avser fiskprodukter, Island ([8184] o.f.),

5. införsel från tredje land av animaliska produkter i form av livsmedel för privat konsumtion finns även i kommissionens förordning (EG) nr 136/2004 av den 22 januari 2004 om veterinärkontroller av produkter från tredje land vid gemenskapens gränskontrollstationer ([8881] o.f.), samt

6. införsel från tredje land av produkter av animaliskt ursprung för privat konsumtion finns även i kommissionens förordning (EG) nr 745/2004 av den 16 april 2004 om bestämmelser för import av produkter av animaliskt ursprung för privat konsumtion ([8561] o.f.).

### **Definitioner**

#### **2 §**

[8492] I dessa föreskrifter avses med

*alla led vid produktion, bearbetning och distribution:* alla led, från och med primärproduktion av en produkt av animaliskt ursprung till och med dess lagring, transport, försäljning eller tillhandahållande till slutkonsumenten,

*införsel för personligt bruk:* annan införsel än yrkesmässig införsel,

*livsmedelsföretagare:* den betydelse som anges i Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 178/2002 om allmänna principer och krav för livsmedelslagstiftning, om inrättande av Europeiska myndigheten för livsmedelssäkerhet och om förfaranden i frågor som gäller livsmedelssäkerhet,

*officiell veterinär:* en veterinär som erhållit särskilt förordnande av Statens jordbruksverk att utföra sådana uppdrag som EG-rätten kräver ska utföras av en officiell veterinär,

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

*produkter av animaliskt ursprung*: produkter som framställs av djur samt produkter som härrör från sådana, vilka är avsedda att användas som livsmedel, vari inbegrips levande djur om dessa förbereds för sådan användning, samt

*tredje land*: land som inte hör till Europeiska gemenskapens tullområde som det beskrivs i artikel 3 till rådets förordning (EEG) nr 2913/92 om inrättandet av en tullkodex för gemenskapen och från vilket införsel inte är förbjuden enligt 4 § [8124] 1–2 förordningen (1994:1830) om införsel av levande djur m.m.

### Allmänna djurhälsokrav

#### 3 §

[8493] Livsmedelsföretagare får inte i något led vid produktion, bearbetning och distribution av produkter av animaliskt ursprung inom gemenskapen förorsaka spridning av sjukdomar som kan överföras till djur.

#### 4 §

[8494] Produkter av animaliskt ursprung får endast framställas av djur som uppfyller kraven i de djurhälsobestämmelser som fastställs i relevant EG-lagstiftning.

#### 5 §

[8495] Produkter av animaliskt ursprung får inte framställas av djur som

a) kommer från ett företag, en anläggning, ett område eller en del av ett område som är föremål för djurhälsorestriktion som gäller dessa djur eller dessa produkter enligt de bestämmelser som avses i bilaga 1b [8506],

b) när det rör sig om kött och köttprodukter, slaktats på en anläggning där det vid slakttillfället eller tillverkningsprocessen fanns djur som var smittade eller misstänktes vara smittade av en av de sjukdomar som nämns i bilaga 1a [8506], eller slaktkroppar eller delar av sådana från sådana djur, såvida inte misstankarna har undanröjts, samt

c) när det rör sig om djur och produkter från vattenbruk, inte uppfyller kraven i de regelverk som anges i bilaga 1b.

### Undantag från allmänna djurhälsokrav

#### 6 §

[8496] Utan att det påverkar 3–5 §§, och med förbehåll för att de åtgärder för sjukdomsbekämpning som framgår i de regelverk som anges i bilaga 1b [8506] följs, kan Jordbruksverket medge följande: produktion, bearbetning och distribution av produkter av animaliskt ursprung som kommer från ett område eller en del av ett område som är föremål för djurhälsorestriktioner men som inte kommer från ett företag som är smittat eller misstänks vara smittat, under förutsättning att

a) produkterna, innan de skickas till den behandling som avses nedan, framställs, hanteras, transporteras och lagras åtskilda från eller vid andra tidpunkter än produkter som följer alla djurhälsobestämmelser samt att transportvillkoren utanför det område som är föremål för djurhälsorestriktion har godkänts av Jordbruksverket,

b) de produkter som måste skickas till behandling är identifierade på rätt sätt,

c) produkterna genomgår en behandling som är tillräcklig för att eliminera djurhälsoproblemen, och

d) att behandlingen har genomförts på en anläggning som har godkänts för detta syfte.

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

---

Bestämmelserna i denna paragraf ska tillämpas i enlighet med bilagorna 2 [8507] och 3 [8508].

### **Införsel**

#### **7 §**

[8497] I dessa föreskrifter räknas inte, när det gäller införsel för personligt bruk, Norge som tredje land. När det gäller införsel av fiskvaror för personligt bruk räknas inte heller Island som ett tredje land. En införsel från dessa länder ska uppfylla de djurhälsokrav som gäller för handel mellan länder inom EU. För frågor om länder rörande yrkesmässig införsel hänvisas till föreskrifter meddelade av Livsmedelsverket.

#### **8 §**

[8498] Införsel av de produkter som omfattas av detta regelverk får endast ske från länder inom EU, från de länder som omfattas av 7 § samt från de tredje länder i den utsträckning som fastställts i de råds- och kommissionsbeslut som anges i bilaga 5 [8510]. Ovanstående gäller under förutsättning att inte skyddsbeslut fattats avseende landet eller området och produkten i fråga.

#### **9 §**

[8499] Införsel av produkter av animaliskt ursprung från tredje land får endast ske om kraven i dessa föreskrifter tillämpas på alla led vid produktion, bearbetning och distribution.

#### **10 §**

[8500] Regler för veterinära kontroller vid gränskontrollstationer finns i de regelverk som anges i 1 § punkterna 1, 4 och 5.

### **Handelsdokument och veterinärintyg**

#### **11 §**

[8501] Handelsdokument och veterinärintyg ska inom EU åtfölja produkter vid yrkesmässig införsel i den utsträckning som fastställs i föreskrifter meddelade av Livsmedelsverket.

#### **12 §**

[8502] Ett veterinärintyg som uppfyller kraven i bilaga 4 [8509] ska uppvisas vid införsel från tredje land av produkter av animaliskt ursprung. I veterinärintyget ska det styrkas att produkterna uppfyller kraven i gällande EG-lagstiftning. De förslagor av intyg för produkter från tredje land finns i de råds- och kommissionsbeslut som anges i bilaga 6 [8511].

### **Införsel från tredje land för personligt bruk**

#### **13 §**

[8503] Bestämmelser avseende införsel från tredje land av produkter av animaliskt ursprung för personligt bruk finns i de EG-förordningar som anges under 1 § punkterna 5 och 6. När det gäller sådana produkter ska dessa, i de fall de inte är undantagna från gränskontroll, passera en gränskontroll som är godkänd i enlighet med de föreskrifter som anges i 1 § punkt 4.

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

---

### **Bestämmelser om undantag**

#### **14 §**

[8504] Om det finns särskilda skäl kan Jordbruksverket medge undantag från bestämmelserna i dessa föreskrifter.

---

[8505] Denna författning träder i kraft den 1 januari 2005, då Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 1996:21) om införsel av färskt kött och köttprodukter samt Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 1995:4) om utförsel av färskt kött och köttprodukter till länder som ingår i Europeiska unionen (EU) och till Norge ska upphöra att gälla.

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

*Bilaga 1*

[8506]

**Sjukdomar av betydelse för handeln med produkter av animaliskt ursprung för vilka kontrollåtgärder har införts enligt EG-lagstiftningen**

**a. Sjukdomar**

Klassisk svinpest  
Afrikansk svinpest  
Mul- och klövsjuka  
Aviär influensa  
Newcastlesjuka  
Boskapspest  
Pest des petits ruminants  
Swine vesicular disease  
Sjukdomar inom vattenbruket

**b. Regelverk**

Epizootilagen (1999:657)

Epizootiförordningen (1999:659)

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2002:98) om förebyggande och bekämpning av epizootiska sjukdomar

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 1999:102) om epizootiska sjukdomar m.m.

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 1995:125) om införsel av fisk, kräfdjur och blötdjur och produkter därav ([8451] o.f.)

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 1995:71) om utförsel av vattenbruksdjur till länder inom Europeiska unionen (EU) samt till Island och Norge

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 1994:94) om obligatorisk hälsoövervakning av odlad fisk

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 1998:98) om kontroll av vissa sjukdomar hos musslor

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

---

*Bilaga 2*

[8507]

**Särskild identifieringsmärkning av kött från ett område eller en del av ett område som inte uppfyller alla relevanta djurhälsovillkor**

1. Kontrollmärket för färskt kött ska täckas av ett diagonalt kors bestående av två räta linjer som korsar varandra mitt i stämpeln samtidigt som uppgifterna på kontrollmärket fortfarande är läsliga.

2. Märkningen enligt punkt 1 får också göras med en enda stämpel som ska utgöras av en 6,5 cm lång och 4,5 cm bred oval stämpel. Följande uppgifter ska i märkningen framgå med fullt läsliga tecken:

- a) I övre delen beteckningen Sverige eller ISO-kod med versalerna SE.
- b) I mitten slakteriets godkännandenummer.
- c) I nedre delen versalerna EG.
- d) Två räta linjer som korsar mitt i stämpeln på ett sådant sätt att uppgifterna fortfarande är fullt läsliga.

Bokstäverna ska vara minst 0,8 cm höga och siffrorna minst 1 cm höga.

Stämpeln ska också innehålla uppgifter som identifierar den veterinär som besiktigade köttet.

Märkningen ska göras under direkt överinseende av den officielle veterinär som kontrollerar att djurhälsokraven följs.

I det fall det rör sig om produkter framställda i annat land inom EU ska de beteckningar som anges i punkt a och c överensstämma med det landets lagstiftning.

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

*Bilaga 3*

[8508] 1. Behandlingar för att eliminera bestämda djurhälsorisker i kött och mjölk

KÖTT Behandling (*)	Sjukdom							
	Mul- och klövsjuka	Klassisk svinpest	Vesikulär svinsjuka	Afrikansk svinpest	Boskapspest	Newcastle-sjukan	Aviär influensa	Får- och getpest
a) Värmebehandling i hermetiskt slutet behållare med ett F <sub>0</sub> -värde av minst 3,00 (**)	+	+	+	+	+	+	+	+
b) Värmebehandling vid minst 70°C i hela det behandlade köttet	+	+	+	0	+	+	+	+
c) Värmebehandling vid minst 80°C i hela det behandlade köttet	+	+	+	+	+	+	+	+
d) Värmebehandling i en hermetiskt slutet behållare vid minst 60°C i minst 4 timmar. Kärntemperaturen skall under denna tid vara minst 70°C i 30 minuter	+	+	+	+	+	-	-	+
e) För benfritt kött, behandling genom naturlig jäsning och mognadslagring i minst 9 månader som ger följande egenskaper: ett Aw-värde på högst 0,93 och ett pH-värde på högst 6,0	+	+	+	+	+	0	0	0
f) Som i e men köttet får innehålla ben (*)	+	+		0	0	0	0	0
g) Kriterier ej fastställda								
h) Skinka och länder som har behandlats genom naturlig jäsning och mognadslagring i minst 190 dagar för skinka och 140 dagar för länder	0	0	0	+	+	0	0	0

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

i) Värmebehandling som ger en kärntemperatur av minst 65°C tillräckligt länge för att ett pastöriseringsvärde (pv) på minst 40 skall uppnås	+	0	0	0	0	0	0	+
MJÖLK och mjölkprodukter (inbegripet grädde) avsedda att användas som livsmedel								
a) Ultrahög temperatur (UHT) (UHT innebär minimalt behandling vid 132°C i minst en sekund)	+	0	0	0	0	0	0	0
b) Om mjölken har ett pH på mindre än 7,0: enkel högtemperaturpastörisering under kort tid (HTST)	+	0	0	0	0	0	0	0
c) Om mjölken har ett pH 7,0 eller mer: dubbel HTST	+	0	0	0	0	0	0	0
<p>+: Erkänt effektiv.</p> <p>0: Ej erkänt effektiv.</p> <p>(*) Alla nödvändiga åtgärder skall vidtas för att förhindra korskontaminering.</p> <p>(**) F<sub>0</sub> är den beräknade dödande effekten på bakteriesporer. Ett F<sub>0</sub>-värde av 3,00 innebär att den kallaste punkten i produkten har behandlats tillräckligt för att uppnå samma dödande effekt som 121 °C (250 °F) i tre minuter med momentan upphettning och avkylning.</p>								



Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

---

#### *Bilaga 4*

[8509]

##### **Allmänna principer för intyg**

1. Företrädaren för den behöriga avsändande myndighet som utfärdar ett intyg som ska medfölja en sändning med produkter av animaliskt ursprung ska underteckna intyget och se till att det är försett med en officiell stämpel. Detta krav gäller för vart och ett av intygets blad om det består av mer än ett blad.
  2. Intygen ska upprättas på svenska eller engelska.
  3. Originalen till intyget ska medfölja sändningarna vid införsel till gemenskapen.
  4. Intygen ska bestå av
    - a) ett enda pappersark, eller
    - b) två eller fler sidor som ingår i ett helt och odelbart pappersark, eller
    - c) flera sidor som är numrerade så att en enskild sida anges som en viss sida i en begränsad följd (t.ex. ”sidan 2 av 4 sidor”).
  5. Intygen ska ha ett unikt identifieringsnummer. Om intyget består av flera sidor måste identifieringsnumret stå på varje sida.
  6. Intyget ska utfärdas innan den sändning som intyget gäller lämnar den behöriga myndighetens kontrollstation i det avsändande landet.

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

### *Bilaga 5*

[8510]

#### **Råds- och kommissionsbeslut i vilka det fastställs från vilka länder införsel från tredje land av animaliska produkter får ske**

Rådets beslut 79/542/EEG om upprättande av en förteckning över tredje länder och delar av tredje länder, och om villkor angående djurhälsa, folkhälsa och veterinärintyg, för import till gemenskapen av vissa levande djur och färskt kött och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 97/222/EG om upprättande av en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av köttprodukter och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2000/585 om upprättande av en förteckning över tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av kaninkött och kött av visst frilevande och hägnat vilt samt om villkor angående djurhälsa, folkhälsa och veterinärintyg för sådan import och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 94/86/EG av den 16 februari 1994 om upprättandet av en provisorisk förteckning över tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av viltkött och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 94/85 om utarbetande av en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna medger import av färskt fjäderfäkött och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 94/984 om djurhälsovillkor och utfärdande av veterinärintyg för import av färskt fjäderfäkött från tredje länder och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2002/609 om fastställande av djurhälsovillkor och utfärdande av veterinärintyg för import av kött från ratiter i hägn och om ändring av beslut 94/85 om utarbetande av en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna medger import av färskt fjäderfäkött och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 97/296/EG om upprättande av en förteckning över de tredje länder från vilka import av fiskeprodukter för livsmedel är tillåten och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2004/438/EG om djurhälso- och hygienkrav samt krav avseende veterinärintyg vid införsel till gemenskapen av produkter i form av värmebehandlad mjölk, mjölkbaserade produkter och obehandlad mjölk vilka är avsedda som livsmedel och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2003/812/EG om upprättande av en förteckning över tredje länder från vilka medlemsstaterna ska tillåta import av vissa produkter avsedda som livsmedel enligt rådets direktiv 92/118/EEG och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Statens jordbruksverks föreskrifter (SJVFS 2004:93) om fastställande av djurhälsoregler för produktion, bearbetning, distribution och införsel av produkter av animaliskt ursprung avsedda att användas som livsmedel

Uppdaterad:

### *Bilaga 6*

[8511]

#### **Råds- och kommissionsbeslut i vilka det fastställs förslagor för intyg för produkter av animaliskt ursprung från tredje land.**

Rådets beslut 79/542/EEG om upprättande av en förteckning över tredje länder och delar av tredje länder, och om villkor angående djurhälsa, folkhälsa och veterinärintyg, för import till gemenskapen av vissa levande djur och färskt kött och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 97/221/EG om djurhälsovillkor och förslagor till veterinärintyg för import av köttprodukter från tredje land och om upphävande av beslut 91/449/EEG och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2000/572/EG om fastställande av villkor angående djurhälsa, folkhälsa och veterinärintyg för import av köttberedningar till gemenskapen från tredje land och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2000/585 om upprättande av en förteckning över tredje länder från vilka medlemsstaterna tillåter import av kaninkött och kött av visst frilevande och hägnat vilt samt om villkor angående djurhälsa, folkhälsa och veterinärintyg för sådan import och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 94/984 om djurhälsovillkor och utfärdande av veterinärintyg för import av färskt fjäderfäkött från tredje länder och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2002/609 om fastställande av djurhälsovillkor och utfärdande av veterinärintyg för import av kött från ratiter i hägn och om ändring av beslut 94/85 om utarbetande av en förteckning över de tredje länder från vilka medlemsstaterna medger import av färskt fjäderfäkött och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2004/438/EG om djurhälso- och hygienkrav samt krav avseende veterinärintyg vid införsel till gemenskapen av produkter i form av värmebehandlad mjölk, mjölkbaserade produkter och obehandlad mjölk vilka är avsedda som livsmedel och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2003/858/EG om djurhälsovillkor och intygskrav för import av levande fisk, ägg och könsceller för odling och levande fisk från vattenbruk och produkter därav för användning som livsmedel och de beslut som innebär ändringar av detta beslut

Kommissionens beslut 2003/779/EG om djurhälsokrav och veterinärintyg för import från tredje land av djurtarmar och de beslut som innebär ändringar av detta beslut